11 Veröffentlichungsnummer:

0 229 906 A2

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(1) Anmeldenummer: 86115486.2

(5) Int. Cl.4: F16J 15/32

Anmeldetag: 07.11.86

3 Priorität: 18.01.86 DE 8601130 U

4 Veröffentlichungstag der Anmeldung: 29.07.87 Patentblatt 87/31

Benannte Vertragsstaaten: DE FR GB SE

Anmelder: Firma Carl Freudenberg
 Höhnerweg 4
 D-6940 Weinheim/Bergstrasse(DE)

② Erfinder: Blesing, Dieter im Klingen 9 D-6149 Fürth 4(DE)

Vertreter: Weissenfeld-Richters, Heiga, Dr. Höhnerweg 2 D-6940 Weinheim/Bergstrasse(DE)

Dichtring.

Dichtring für einen sich in einem Wanddurchbruch hin-und herbewegenden, säulenförmigen Körper, bestehend aus einem in dem Wanddurchbruch festlegbaren Grundkörper aus elastomerem Werkstoff, der im Bereich des Innenumfanges mit zwei einander entgegengesetzten, in axialer Richtung vorspringenden Dichtlippen versehen ist, die unter einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegen, wobei der Grundkörper in uneingebautem Zustand ein im wesentlichen quadratisch begrenztes Profil aufweist und der Grundkörper innenseltig mit wenigstens einer innerhalb seiner axialen Erstreckung liegenden Abstreiflippe versehen ist, die nach dem Einbau und bei einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegt.

EP 0 229 906 A2

Xerox Copy Centre

Dichtung

Die Erfindung betrifft einen Dichtring für inen sich in einem Wanddruchbruch hin-und herbewegenden, säulenförmigen Körper, bestehend aus einem in dem Wanddurchbruch festlegbaren Grundkörper aus elastomerem Werkstoff, der im Bereich seines Innenumfanges mit zwei einander entgegengesetzten, in axialer Richtung vorspringenden Dichtlippen versehen ist, die unter einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegen.

1

Dichtringe der vorgenannten Art sind bekannt. Sie gelangen bei der Abdichtung druckbeaufschlagter Medien zur Anwendung, insbesondere **Abdichtung** bei der von Gasen. Gebrauchseigenschaften sind in Bezug auf diese spezielle Anwendung ausgezeichnet, sie sind indessen noch verbesserungsbedürftig in Bezug auf Anwendungen, in denen das abzudichtende Medium einem erhöhten Druck nicht ausgesetzt ist.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, einen Dichtring der eingangs genannten Art derart weiterzuentwickeln, daß ein gutes Abdichtungsergebnis auch dann gewährleistet ist, wenn das abzudichtende Medium nicht unter einem über den atmosphärischen Druck erhöhten Druck steht.

Diese Aufgabe-wird erfindungsgemäß mit den kennzeichnenden Merkmalen des Schutzanspruches 1 gelöst. Auf vorteilhafte Ausgestaltung nehmen die Unteransprüche Bezug.

Bei dem erfindungsgemäßen Dichtring ist radial innerhalb des Grundkörpers eine zusätzliche Abstreiflippe vorgesehen, die unter großer elastischer Anpressung an der Oberfläche des abzudichtenden Körpers anliegt.

Hierdurch wird ein ausgezeichnetes Abdichtungsergebnis auch dann erzielt, wenn die alleinige Abdichtwirkung der in axialer Richtung vorspringenden Dichtlippen noch nicht ausreicht.

Der Grundkörper des erfindungsgemäßen Dichtringes hat vorzugsweise ein quadratisches Profil, wobei jedoch eine geringfügige Abweichung ohne nennenswerte Bedeutung ist. Sie kann in axialer und in radialer Richtung bis zu maximal 20% betragen.

Eine beispielhafte Ausführung des erfindungsgemäßen Dichtringes ist in der als Anlage beigefügten Zeichnung dargestellt. Sie wird nachfolgend näher erläutert:

Der gezeigte Dichtring ist in halbgeschnittener Darstellung wiedergegeben. Er besteht aus dem Grundkörper 1 aus gummielastischem Werkstoff, in den im Bereich seines Außenumfanges der Versteifungsring 2 aus einem metallischen Werkstoff einaebettet ist.

Aus dem Grundkörper 1 ragen im Bereich seines Umfanges beiderseits axial vorspringende Dichtlippen vor, die nach dem Einbau unter einer radial gerichteten Vorspannung an der Oberfläche des abzudichtenden Körpers anliegen. Sie sind einstückig mit dem Grundkörper 1 ausgebildet.

Der Grundkörper ist im Bereich seines Außenumfanges einseitig zu einem axialen Ringvorsprung erweitert, in den der Versteifungsring 2 hineinragt. Neben einer besonders guten statischen Abdichtung gegenüber dem aufnehmenden Wanddurchbruch wird hierdurch eine präzise Zuordnung des Dichtringes zu demselben gewährleistet.

Der Grundkörper 1 ist etwa in der Mitte seiner axialen Erstreckung mit einer in radialer Richtung nach innen vorspringenden Abstreiflippe 3 versehen, deren Dichtkante durch zwei einander durchschneidende Kegelflächen gebildet wird. Bei einer Ausführung zur gegenseitigen Abgrenzung eines auf der einen Seite Wasser und auf der anderen Seite Öl enthaltenden Raumes hat es sich als zweckmäßig erwiesen, wenn die dem Öl enthaltenden Raum zugewandte Kegelfläche einen Kegelwinkel aufweist, der wenigstens doppelt so groß ist wie der Kegelwinkel der gegenüberliegenden Kegelfläche. Die Dichtlippe liegt nach dem Einbau des Dichtringes unter einer elastischen Vorspannung an der Oberfläche des abzudichtenden Körpers an.

Ansprüche

25

30

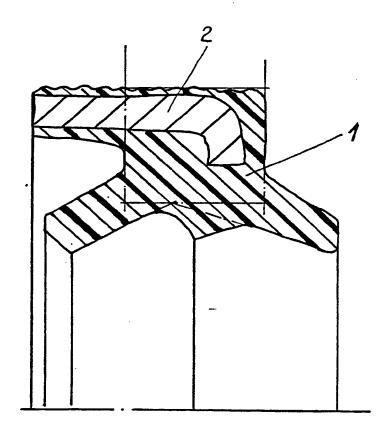
- 1. Dichtring für einen sich in einem Wanddurchbruch hin-und herbewegenden. säulenförmigen Körper, bestehend aus einem in dem Wanddurchbruch festlegbaren Grundkörper aus elastomerem Werkstoff, der im Bereich des Innenumfanges mit zwei einander entgegengesetzten, in axialer Richtung vorspringenden Dichtlippen versehen ist, die unter einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegen, dadurch gekennzeichnet, daß der Grundkörper in uneingebautem Zustand ein im wesentlichen quadratisch begrenztes Profil aufweist und daß der Grundkörper innenseitig mit wenigstens einer innerhalb seiner axialen Erstreckung liegenden Abstreiflippe versehen ist, die nach dem Einbau und bei einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegt.
- 2. Dichtring nach Anspruch 1, dadurch gek nnzeichnet, daß in den Grundkörper ein im wes ntlichen zylindrisch ausgebild ter Versteifungsring eingebettet ist.

2

50

NSDOCID: <EP___0229906A2_I_>

- 3. Dichtring nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Versteifungsring im Bereich des Außenumfanges in dem Grundkörper angeordnet ist.
- 4. Dichtring nach Anspruch 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Abstreiflippe innenseitig von zwei einander durchschneidenden Kegelflächen begrenzt ist und daß die Kegelflächen mit der Erstreckung des Körpers einen spitzen Winkel einschließen.
- 5. Dichtung nach Anspruch 2 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Abstreiflippe innerhalb der axialen Erstreckung des Versteifungsringes angeordnet ist.



NSDOCID: <EP_ 0229906A2 1 >



Veröffentlichungsnummer:

0 229 906 A3

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(2) Anmeldenummer: 86115486.2

(51) Int. Cl.4: F16J 15/32

2 Anmeldetag: 07.11.86

(2)

Priorität: 18.01.86 DE 8601130 U

Veröffentlichungstag der Anmeldung: 29.07.87 Patentblatt 87/31

Benannte Vertragsstaaten:
DE FR GB SE

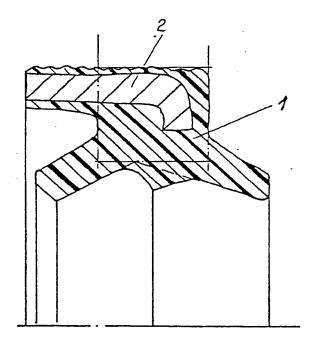
Veröffentlichungstag des später veröffentlichten Recherchenberichts: 19.11.87 Patentblatt 87/47 Anmelder: Firma Carl Freudenberg Höhnerweg 4 D-6940 Weinheim/Bergstrasse(DE)

© Erfinder: Blesing, Dieter Im Klingen 9 D-6149 Fürth 4(DE)

Vertreter: Weissenfeld-Richters, Helga, Dr. Höhnerweg 2 D-6940 Weinheim/Bergstrasse(DE)

Dichtring.

Dichtring für einen sich in einem Wanddurchbruch hin-und herbewegenden, säulenförmigen Körper, bestehend aus einem in dem Wanddurchbruch festlegbaren Grundkörper aus elastomerem Werkstoff, der im Bereich des Innenumfanges mit zwei einander entgegengesetzten, in axialer Richtung vorspringenden Dichtlippen versehen ist, die unter einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegen, wobei der Grundkörper in uneingebautem Zustand ein im wesentlichen quadratisch begrenztes Profil aufweist und der Grundkörper innenseitig mit wenigstens einer innerhalb seiner axialen Erstreckung liegenden Abstreiflippe versehen ist, die nach dem Einbau und bei einer elastischen Vorspannung an dem Körper anliegt.



Xerox Copy Centre



EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung

EP 86 11 5486

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE								
ategorie	Kennzeichnung des Dokumer der maßg	its mit Angabe, soweit erforderlich, eblichen Teile		etrifft spruch		KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int. Cl. 4)		
x	AU-B- 547 052 AND SON LTD.) * Seite 6, Ze Zeile 16; Figur	eile 1 - Seite 7,]	-	F	16	J	15/32
A	DE-A-1 750 427 PAULSTRA) * Seiten 6, 7; A]	-3,5				
A	US-A-3 955 859 * Anspruch 1; Fi					•		
A	FR-E- 58 173 CORP.)	(BENDIX AVIATION						
A	US-A-3 325 175	(D.P. LOWER)			SA			HIERTE E (Int. Cl.4)
De	r vorliegende Recherchenbericht wur	rde für alle Patentanspruche erstellt.			F	16	J	15/00
Becherchenort BERLIN		Abschlußdatum der Recherche . HC			FFMANN M.P.			
X : vo Y : vo ar A : te O : ni P : Zv	ATEGORIE DER GENANNTEN D on besonderer Bedeutung allein i on besonderer Bedeutung in Verl oderen Veröffentlichung derselbi chnologischer Hintergrund chtschriftliche Offenbarung wischenliteratur er Erfindung zugrunde liegende 1	betrachtet nach bindung mit einer D: in de en Kategorie L: aus i 8: Mitg	n dem A er Anme andern	entdokum inmelded eldung ar Gründen er gleicher s Dokum	atum ve ngeführ nangefe	eröffe rtes D uhrte	entlict lokun s Dok	ument .

Sealing ring.									
Patent Number:	EP0229906								
Publication date:	1987-07-29								
Inventor(s):	BLESING DIETER								
Applicant(s):	FREUDENBERG CARL FA (DE)								
Requested Patent:	□ <u>EP0229906</u> , <u>A3</u> , <u>B1</u>								
Application	EP19860115486 19861107								
Priority Number(s):	DE19860001130U 19860118								
IPC Classification:	F16J15/32								
EC Classification:	F16J15/32B7								
Equivalents:	□ <u>DE8601130U</u>								
Cited patent(s):	<u>AU547052;</u> <u>DE1750427;</u> <u>US3955859;</u> <u>FR58173E;</u>								
Abstract									
elastomeric material periphery with two no projecting inwards in sealed with a resilie characterized in that the basic body (1), it envelope surfaces as	a columnar body moving to and fro in a wall opening, comprising a basic body (1) of I which can be fixed in the wall opening and is provided in the region of the inner nutually opposite sealing lips projecting in the axial direction and one stripping lip (3) in the radial direction, the sealing lips and the stripping lip (3) touching the body to be not pre-stress and the basic body (1) having an essentially square-bounded profile, it the stripping lip (3) is arranged approximately in the centre of the axial extension of an that the stripping lip (3) is bounded on the inside by two mutually intersecting cone and in that, in axial section, the cone envelope surfaces in each case enclose an e surface generator, parallel to the direction of movement, of the columnar body.								

Data supplied from the esp@cenet database - 12

10

15

20

25

30

35

40

45

streckung des Grundkörpers (1) angeordnet ist, daß die Abstreiflippe (3) Innenseitig von zwei einander durchschneidenden Kegelmanteiflächen begrenzt ist und daß die Kegelmanteiflächen mit der zur Bewegungsrichtung parallelen Oberflächenerzeugenden des säulenförmigen Körpers im Axialschnitt jeweils einen spitzen Winkel einschlie-

8en.

 Dichtring nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß in den Grundkörper (1) ein im wesentlichen zylindrisch ausgebildeter Versteifungsring (2)

eingebettet ist.

3. Dichtring nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Verstelfungsring (2) Im Bereich des Außenumfanges in den Grundkörper (1) eingebettet ist.

Claims

1. A sealing ring for a columnar body moving to and fro in a wall opening, comprising a basic body (1) of elastomeric material which can be fixed in the wall opening and is provided in the region of the inner periphery with two mutually opposite sealing lips projecting in the axial direction and one stripping lip (3) projecting inwards in the radial direction, the sealing lips and the stripping lip (3) touching the body to be sealed with a resilient pre-stress and the basic body (1) having an essentially square-bounded profile, characterized in that the stripping lip (3) is arranged approximately in the centre of the axial extension of the basic body (1), in that the stripping lip (3) is bounded on the inside by two mutually intersecting cone envelope surfaces and in that, in axial section, the cone envelope surfaces in each case enclose an acute angle with the surface generator, parallel to the direction of movement, of the columnar body.

A sealing ring according to claim 1, characterized in that a stiffening ring (2) of essentially cylindrical design is embedded in the basic body (1).

3. A sealing ring according to claim 2, characterized in that the stiffening ring (2) is embedded in the basic body (1) in the region of the outer periphery.

Revendications

1. Bague d'étanchéité pour un corps en forme de colonne se déplaçant d'un mouvement alternatif à travers l'orifice d'une parol constituée d'une base (1) en matériau élastomère pouvant se fixer dans ll'orifice de la parol qui présente, dans la zone de sa périphérie intérieure, deux lèvres d'étanchéité opposées l'une à l'autre et faisant saillie en direction axiale et une lèvre de raclage (3) faisant saillie vers l'intérieur en direction radiale, tandis que les lèvres d'étanchéité et la lèvre de raclage (3) viennant au contact du corps à rendre étanche avec précontrainte élastique et que la base (1) présente un profil essentiellement carré, caractérisée en ce que la lèvre de raclage (3) est disposée à peu près au milieu de l'extension axiale de la base (1), que la lèvre de raclage (3) est délimitée intérieurement par deux surfaces coniques sécantes et que les surfaces coniques forment un angle aigu en coupe axiale

avec les génératrices de la surface parallèle en direction de déplacement du corps en forme de colon-

2. Bague d'étanchéité selon la revendication 1, caractérisée en ce qu'une bague de renfort (2) de forme essentiellement cylindrique est insérée dans la base (1).

3. Bague d'étanchéité selon la revendication 2, caractérisée en ce que la bague de renfort (2) est insérée dans la zone de la périphérie extérieure de

la base (1).

3

60

85